



N°551
Entrée le 28.03.2024
Chambre des Députés
Déclarée recevable
Président de la Chambre des Députés
(s.) Claude Wiseler
Luxembourg, le 29.03.2024
Chambre des Députés

Claude WISELER
President vun der
Chamber vun den Deputéierten
19, um Krautmaart
L-1728 Lëtzebuerg

Lëtzebuerg, den 28/03/2024

Här President,

Sou wéi den Artikel 80 vun eisem Chambersreglement et virgesäit, bieden ech lech, dës parlamentaresch Fro un d'Ministere fir Sport & Bildung, Kanner a Jugend weiderzeleeden.

An der parlamentarescher Fro n°110 iwwert déi legal Basis fir extern Mataarbechter vun de Formatiounszentere bezitt sech de Minister op den Artikel 13 vum 1988er Gesetz iwwert déi administrativ Struktur vum Sport. Gläichzäiteg wier mat enger Modifikatioun vum Sportgesetz vun 2005 "eng nei legal Basis geschaf ginn" an seet domat, "dass et zu all Moment eng legal Basis gouf".

Am Projet de règlement grand-ducal déterminant l'indemnisation des intervenants dans les centres de formation fédéraux vun 2023 ass am Exposé des motifs ze liesen: " La loi modifiée du 29 novembre 1988 portant organisation de la structure administrative de l'éducation physique et des sports définit à son tour les missions et le cadre de l'Ecole nationale de l'éducation physique et des sports "ENEPS" et crée dans son article 1 la base légale pour l'indemnisation entre autres des chargés de cours: [...] Par la suite un arrêté du Gouvernement en Conseil du 21 décembre 2001 a fixé les montants des différents indemnités [...] à l'occasion des formations de l'Ecole nationale de l'éducation physique "ENEPS" [...] Weider heescht et: "Entretemps, l'ENEPS n'intervient plus directement dans l'organisation des centres de formations fédéraux, qui sont organisés et coordonnés par le Sportlycée. Or, la fixation des indemnités constituant un acte à caractère réglementaire, elles devraient être fixées par règlement grand-ducal et non pas par un arrêté du Gouvernement en Conseil. Par ailleurs, la matière concernée relève d'une matière réservée à la loi en vertu de l'article 99 de la Constitution. La base légale auxdits paiements est en cours de création par un amendement au projet de loi (document parlementaire 7955) [...] déposé en date du 3 avril 2023 [...] Le montant et les modalités de l'indemnisation sont fixés par règlement grand-ducale [...] afin de créer ainsi la sécurité juridique requise à tous les intervenants".

Am Avis zum Projet de règlement vum Conseil d'Etat vum 11te Juli 2023 steet ze liesen: "le règlement en projet est basé sur l'article 8 de la loi modifiée du 21 juillet 2012 [...] ainsi que sur l'article 4, paragraphe 6, de la loi modifiée du 3 août 2005 [...] En ce qui concerne l'article 4 paragraphe 6, de la loi précitée du 3 août 2005, le Conseil d'Etat constate que notamment les nouveaux alinéas [...] visent à servir de base légale aux indemnités prévues par le règlement en projet sous avis.

An deem Zesammenhang wéilt ech de Ministeren dës Fro stellen:

1. Kuckt een sech déi verschidden Aussoen aus dem Projet de règlement un a vergläicht se mat dem Avis zum Projet de règlement vum Conseil d'Etat an den Äntwerten op d'parlamentaresch



www.piraten.lu

Fro n°110, sou stinn déi an engem däitleche Widdersproch zueneen.

Kënnen d'Ministeren erklären, wéi et zou sou engem Widdersproch konnt kommen?

2. Kënnen d'Ministeren erklären, firwat net rechtzäiteg eng adequat Base légale geschaf gouf?

Mat déiwem Respekt,



CLEMENT Sven
Deputéierten





Gemeinsam Äntwert vum Här Sportsminister an dem Minister fir Education, Kanner a Jugend, op d'parlamentaresch Fro Nr. 551 vum 28. Mäerz 2024 vum honorabelen Deputéierte Sven Clement.

- 1. Kuckt een sech déi verschidden Aussoen aus dem Projet de règlement un a vergläicht se mat dem Avis zum Projet de règlement vum Conseil d'Etat an den Äntwerten op d'parlamentaresch Fro n°110, sou stinn déi an engem däitleche Widdersproch zueneen. Kënnen d'Ministeren erklären, wéi et zou sou engem Widdersproch konnt kommen?**

Mir sinn der Meenung, datt et kee Widdersproch gëtt an den Aussoen an dësem Dossier.

An all den Äntwerten op déi verschidde parlamentaresch Froen, déi zanter 2022 gestallt goufen (Nr. 6577 vum 29.07.2022; Nr. 6578 vum 29.07.2022; Nr. 7819 vum 24.03.2023; Nr. 8040 vum 26.05.2023; Nr. 8318 vum 15.09.2023; Nr. 110 vum 14.12.2023), ass ëmmer gesot ginn, datt et zu all Moment eng legal Basis, am Sënn vu gesetzlecher Basis, gouf fir d'Ausbeziele vun den externe Mataarbechter aus de Formatiounscenteren.

Ugangs war dat den Artikel 13 vum 1988er Gesetz iwwert déi administrativ Struktur vum Sport. Dësen Artikel ass awer ofgeschafft zanter dem 1.10.2023 duerch d'Gesetz vum 29.07.2023 iwwert d'Schafung vum INAPS.

Zanter dem 4. August 2023 ass déi nei legal Basis de modifizierten Artikel 4 vum 2005er Gesetz a Kraaft, esou wéi och dat groossherzoglecht Règlement vum 23. August 2023 iwwert d'Beziele vun de Mataarbechter an de Formatiounscenteren, dat zanter dem 15.09.2023 applikabel ass.

- 2. Kënnen d'Ministeren erklären, firwat net rechtzäiteg eng adequat Base légale geschaf gouf?**

Dësen Dossier huet, duerch verschidden Uersaachen, missen ugepasst ginn.

D'Problematik ass am Juli 2022 opgeworf ginn an de 15.09.2023 war esouwuel déi nei legal Basis a Kraaft, wéi och dat groossherzoglecht Règlement fir d'Ausbeziele vun den



externe Mataarbechter aus de Formatiounscenteren. Deemno ass ganz séier an dësem Dossier gehandelt ginn, fir ze assuréieren, datt d'Formatiounscenteren weider konnte funktionéieren.

Lëtzebuerg, de 30. Abrëll 2024

Le Ministre des Sports

(s.) Georges Mischo